

Янь Луцзи ворочался в своей постели уже три часа и окончательно смирился с тем, что ему не удастся поспать. В два часа ночи он встал и включил свет в спальне, затем в гостиной.

Несколько секунд он раздумывал, глядя на бар, потом решительно подошел, открыл шкаф и налил себе стакан виски. Все равно предстояли выходные. Напившись, он, вероятно, будет лучше спать.

Янь Луцзи сделал глоток спиртного, небрежно сел на диван и придвинул к себе iPad, стоявший на журнальном столике, чтобы посмотреть фильм. В эту длинную ночь у него были только фильмы и алкоголь в качестве компании.

Ах да, у него закончились пакетики с лекарствами. Надо бы запастись.

Поставив бокал, Янь Луцзи взял телефон, открыл знакомое приложение Таобао и купил сразу три пакета. Один для машины, один для офиса и еще один для спальни.

[Семья ТКМ: Опять бессонница?]

Янь Луцзи поднял брови и набрал текст: [Владелец магазина снова влюблена?]

[Семья ТКМ: Наконец-то я знаю, почему у тебя бессонница.]

[Янь Луцзи: ???]

[Семья ТКМ: Ты слишком умный.]

— Хе-хе... — Янь Луцзи не мог не рассмеяться.

[Янь Луцзи: Не то, чтобы я слишком умный, просто это слишком легко угадать.]

[Семья ТКМ: ...]

[Янь Луцзи: Ты хочешь получить от меня совет?]

Возможно, ночью человек чувствует себя более одиноким, редко когда Янь Луцзи заботился о таких мелочах.

[Семья ТКМ: Хорошо, хорошо. Почему после того, как я призналась человеку, который мне нравится, он продолжает избегать меня?]

Янь Луцзи моргнул. Почему эта ситуация показалась ему знакомой?

Семья ТКМ? Это не может быть таким совпадением, верно?

[Семья ТКМ: ???]

Янь Луцзи спросил: [Как отреагировала другая сторона после твоего признания?]

[Семья ТКМ: Он бессердечно отверг меня, ву-ву-ву...]

[Янь Луцзи: Тебе очень грустно от этого?]

[Семья ТКМ: Мне очень грустно! Мне никогда не было так грустно, с тех пор как я была маленькой. Но поскольку он мне нравится, я не хочу сдаваться.]

Янь Луцзи вспомнил, как он отверг Линь Яо. Чувствовала ли та женщина тогда грусть?

Очевидно, нет — Янь Луцзи покачал головой. Тогда она была словно под действием стимуляторов и разговаривала с ним в такой злобной манере. Не похоже, чтобы она была грустной. Тогда это должен быть другой человек. Мир не может быть таким маленьким.

[Янь Луцзи: Если он тебя избегает, значит, ты ему не нравишься.]

Янь Луцзи хотел сказать: «Возможно, ты ему совсем не нравишься», но после дальнейших размышлений о самооценке владельца магазина решил быть более тактичным.

[Семья ТКМ: Тогда что мне делать?]

[Янь Луцзи: Тот факт, что он избегает тебя, говорит о том, что ты, возможно, слишком инициативна в своих действиях. Может, тебе стоит немного смягчиться?]

Пока Янь Луцзи печатал, его мысли постоянно возвращались к одному человеку, с которым он постоянно сталкивался в компании.

[Семья ТКМ: Поскольку я ему никогда не нравилась, если я не буду проявлять инициативу, разве я не стану нравиться ему меньше?]

Янь Луцзи напечатал: [Это не гонка, в которой нужно удвоить темп и продолжать гнаться за человеком впереди тебя. Если ты хочешь, чтобы ты ему понравилась, то сначала убедитесь, что он тебя не избегает. Только тогда ты сможешь позволить ему понять тебя.]

[Семья ТКМ: О, но что же мне тогда делать? Он уже избегает меня.]

[Янь Луцзи: Ты можешь просто дать ему понять, что не собираешься продолжать преследовать его, тогда он не будет избегать тебя.]

[Семья ТКМ: Это невозможно, я просто хочу продолжать преследовать его.]

[Янь Луцзи: Только если ты дашь ему понять, что прекратила его преследовать, он перестанет тебя избегать. Тогда ты сможешь воспользоваться возможностью сблизиться с ним.]

Янь Луцзи немного подумал и добавил: [Это должно быть взаимно. Если одна сторона всегда будет в одностороннем порядке давать, то ничем хорошим это не закончится.]

[Семья ТКМ: Я поняла. Разве это не похоже на ловушку? Сначала я солгу ему, сказав, что он мне больше не нравится, потом воспользуюсь возможностью появляться перед ним каждый день, а затем медленно заманивать его?]

[Янь Луцзи: ...Думаю, да.]

[Семья ТКМ: Тогда он действительно заметит меня? Если он действительно думает, что больше не нравится мне, он вернется к тому, каким был в прошлом, и больше не будет меня замечать?]

[Янь Луцзи: Не будет. Обычно люди не могут так просто забыть того, кто признался им раньше.]

Неужели ему было так скучно, что он так долго терпеливо болтал с кем-то, тем более с молодой девушкой, которая беспокоилась как о достижениях, так и о потерях.

П.п.:□□□□ — Прежде чем достичь предмета своего желания, человек беспокоится о том, что не получит его. После обретения они беспокоятся о том, как бы не потерять его?

Янь Луцзи сделал еще один глоток виски.

[Семья ТКМ: Это меня успокаивает.]

П.п.: Линь Яо знает собеседника как «Самодисциплину» или □□□□ и поэтому называет его господином Янь (□) или □□□. На самом деле она не знает, кто является другой стороной...

[Янь Луцзи: Разве мы не договорились, что ты подаришь мне свадебные конфеты?]

[Семья ТКМ: Правильно, я уже просила тебя сходить к специалисту. Ты сходил?]

[Янь Луцзи: Я уже обращался к некоторым, мне также прописывали лекарства, но они были довольно неэффективными.]

[Семья ТКМ: Тогда не мог бы ты сфотографировать твою медицинскую карту? В качестве благодарности я упакую несколько пакетов с лекарствами, которые помогут успокоить твои нервы.]

[Янь Луцзи: Это не будет слишком хлопотно для тебя?]

Несколько лекарств для успокоения нервов... это должно быть эффективнее, чем то, что он использовал для отпугивания комаров, верно? Янь Луцзи почувствовал себя немного тронутым.

[Семья ТКМ: Не будет. Я просто упакую немного для тебя.]

[Янь Луцзи: Если я найду его эффективным, то в следующий раз возьму больше.]

[Семья ТКМ: Не волнуйтесь. Лекарственные пакетики, которые я упаковываю, безусловно, эффективны. Правила возврата в магазине были написаны не для развлечения.]

[Янь Луцзи: Тогда мне не придется больше смотреть «Искупление из Шоушенка».]

[Семья ТКМ: Тебе очень нравится этот фильм?]

[Янь Луцзи: Этот фильм — классика. Я часто пересматриваю его.]

[Семья ТКМ: Тогда ты можешь продолжать смотреть. А я пойду спать, спокойной ночи.]

[Янь Луцзи: Спокойной ночи.]

На другом конце парка Линь Яо просмотрела категории контактов на платформе «Wang Wang» и поместила клиента «Самодисциплина» в категорию «Друзья».

Если бы не совпадение фамилии и номера телефона, Линь Яо заподозрила бы, что это один и тот же человек.

Она, должно быть, сходит с ума. С ядовитым языком директора Яня, как он мог говорить так же любезно, как этот другой господин Янь? Однако оба страдают бессонницей.

Линь Яо положила телефон и собиралась досмотреть до конца фильм, который смотрела перед сном. Но вдруг на экране появились красные слова: «Чжан Сяоли, я люблю тебя».

«Это глупо. Даже имени не оставила после такого признания. Откуда кому-то знать, кто ты?»
— усмехнулась Линь Яо.

Но надо сказать, что признание во время показа популярной драмы действительно увеличивало вероятность того, что человек увидит.

Должна ли она поступать так же? Только вот смотрит ли директор Янь сериалы?

Скорее всего, нет, предпочитая американские сериалы с логичным сюжетом или классические фильмы.

Линь Яо моргнула, выключила драму и запустила новый фильм, перемотав почти до конца, и добавила дополнительный красный и жирный комментарий, после чего выключила компьютер. Полностью довольная собой, она легла спать.

На другой стороне Янь Луцзи потягивал свой напиток, наслаждаясь окончанием фильма, наблюдая за моментом воссоединения главного героя и его старого друга на берегу моря...

Он выплеснул виски на экран!!!

[Янь Луцзи! Ты мне, Линь Яо, нравишься!!!]

[Янь Луцзи, тебе лучше покорно ждать меня!!!]

[Янь Луцзи, в конце концов, ты точно будешь принадлежать этой старушке!!!]

Три раза подряд?!

Святое дерьмо, неужели эта женщина хочет попасть на небеса...

Внимание! Этот перевод, возможно, ещё не готов.

Его статус: перевод редактируется

<http://tl.rulate.ru/book/47800/2282021>